Lev

Chapter 4

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

1

וַיְדַבֵּר	יְהוָה	אֶל־	מֹשֶׁה	לֵּאמֹר׃
-மற்றும்-பேசினார்	யெகோவா	-நோக்கி-	மோசேயிடம்	-சொல்லி
H1696	H3068	H0413	H4872	H0559

> பின்னும் யெகோவா மோசேயை நோக்கி:

2

דַּבֵּר	אֶל־	בְּנֵי	יִשְׂרָאֵל	לֵאמֹר	נֶפֶשׁ	כִּי־
பேசு	-நோக்கி-	புத்திரர்களிடம்	இஸ்ரவேல்	-சொல்லி	ஆத்துமா	-எப்போது-
H1696	H0413		H3478	H0559	H5315	

תֶחֱטָא	בִשְׁגָגָה	מִכֹּל	מִצְוֺת	יְהוָה	אֲשֶׁר
பாவம்செய்யும்	தவறுதலாக	-இலிருந்து-எல்லா-	கட்டளைகளின்	யெகோவாவின்	-அது-
H2398	H7684	H3605	H4687	H3068	

לֹא	תֵעָשֶׂינָה	וְעָשָׂה	מֵאַחַת	מֵהֵנָּה׃
இல்லை	செய்யப்படும்	-மற்றும்-செய்தால்	-இலிருந்து-ஒன்றை	-இலிருந்து-இவைகளில்
H3808			H0259	H2007

> “நீ இஸ்ரவேல் மக்களிடத்தில் சொல்லவேண்டியது என்னவென்றால், ஒருவன் யெகோவாவுடைய கட்டளைகளில் யாதொன்றை அறியாமையினால் மீறி, செய்யத்தகாததைச் செய்து பாவத்திற்கு உட்பட்டால் அறியவேண்டியதாவது:

3

אִם	הַכֹּהֵן	הַמָּשִׁיחַ	יֶחֱטָא	לְאַשְׁמַת
-ஆனால்-	-அந்த-ஆசாரியன்	-அந்த-அபிஷேகிக்கப்பட்ட	பாவம்செய்வான்	குற்றத்திற்காக
	H3548	H4899	H2398	H0819

הָעָם	וְהִקְרִיב	עַל	חַטָּאתוֹ	אֲשֶׁר
-அந்த-ஜனத்தின்	-மற்றும்-செலுத்துவான்	-மேல்-	அவனுடைய-பாவத்தின்-நிமித்தம்	-அது-
	H7126			

חָטָא	פַּר	בֶּן־	בָּקָר	תָּמִים	לַיהוָה
பாவம்செய்தான்	காளை	மகன்-	மாட்டு-மந்தையின்	பழுதற்ற	யெகோவாவுக்கு
H2398	H6499		H1241	H8549	H3068

לְחַטָּאת׃
பாவநிவாரணபலியாக

> அபிஷேகம் பெற்ற ஆசாரியன், மக்கள் குற்றத்திற்கு உட்படத்தக்கதாகப் பாவம் செய்தால், தான் செய்த பாவத்திற்காக பழுதற்ற ஒரு இளங்காளையை பாவநிவாரணபலியாகக் யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் கொண்டுவரக்கடவன்.

אֹ֫הֶל	פֶּ֥תַח	אֶל־	הַפָּ֗ר	אֶת־	וְהֵבִ֣יא	4
கூடாரத்தின்	வாசலுக்கு	-நோக்கி-	-அந்த-காளையை	-ஐ-	-மற்றும்-கொண்டுவருவான்	
H0168	H6607	H0413	H6499	H0853	H0935	

יָדוֹ֙	אֶת־	וְסָמַ֤ךְ	יְהוָ֑ה	לִפְנֵ֣י	מוֹעֵ֖ד
அவனுடைய-கையை	-ஐ-	-மற்றும்-வைப்பான்	யெகோவா	-முன்பாக-	சந்திப்பின்
H3027	H0853	H5564	H3068	H6440	H4150

הַפָּ֖ר	אֶת־	וְשָׁחַ֥ט	הַפָּ֔ר	רֹ֣אשׁ	עַל־
-அந்த-காளையை	-ஐ-	-மற்றும்-அடிப்பான்	-அந்த-காளையின்	தலையின்	-மேல்-
H6499	H0853		H6499		

יְהוָֽה׃	לִפְנֵ֥י
யெகோவா	-முன்பாக-
H3068	H6440

> அவன் அந்தக் காளையை ஆசரிப்புக்கூடாரத்தின் வாசலில் யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் கொண்டுவந்து, அதின் தலைமேல் தன் கையை வைத்து, யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் அதைக் கொல்லக்கடவன்.

מִדַּ֣ם	הַמָּשִׁ֖יחַ	הַכֹּהֵ֥ן	וְלָקַ֛ח	5
-இலிருந்து-இரத்தத்தின்	-அந்த-அபிஷேகிக்கப்பட்ட	-அந்த-ஆசாரியன்	-மற்றும்-எடுப்பான்	
H1818	H4899	H3548	H3947	

מוֹעֵֽד׃	אֹ֥הֶל	אֶל־	אֹת֖וֹ	וְהֵבִ֥יא	הַפָּ֑ר
சந்திப்பின்	கூடாரத்தின்	-நோக்கி-	அதை	-மற்றும்-கொண்டுவருவான்	-அந்த-காளையின்
H4150	H0168	H0413	H0853	H0935	H6499

> அப்பொழுது, அபிஷேகம் பெற்ற ஆசாரியன் அந்தக் காளையின் இரத்தத்தில் கொஞ்சம் எடுத்து, அதை ஆசரிப்புக்கூடாரத்தில் கொண்டுவந்து,

בַּדָּ֑ם	אֶצְבָּע֖וֹ	אֶת־	הַכֹּהֵ֛ן	וְטָבַ֧ל	6
-இரத்தத்தில்	அவனுடைய-விரலை	-ஐ-	-அந்த-ஆசாரியன்	-மற்றும்-தோய்ப்பான்	
H1818	H0676	H0853	H3548	H2881	

לִפְנֵ֣י	פְּעָמִ֗ים	שֶׁ֣בַע	הַדָּ֜ם	מִן־	וְהִזָּ֨ה
-முன்பாக-	முறை	ஏழு	-அந்த-இரத்தத்தின்	-இலிருந்து-	-மற்றும்-தெளிப்பான்
H6440	H6471	H7651	H1818		

הַקֹּֽדֶשׁ׃	פָּרֹ֥כֶת	פְּנֵ֖י	אֶת־	יְהוָ֔ה
-அந்த-பரிசுத்தத்தின்	திரைச்சீலையின்	முகத்தின்	-ஐ-	யெகோவா
H6944	H6532	H6440	H0854	H3068

> தன் விரலை இரத்தத்தில் தோய்த்து, பரிசுத்த ஸ்தலத்தின் திரைக்கு எதிரே யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் ஏழுமுறை தெளிக்கக்கடவன்.

7

וְנָתַן	-மற்றும்-கொடுப்பான்	H5414
הַכֹּהֵן	-அந்த-ஆசாரியன்	H3548
מִן־	-இலிருந்து-	
הַדָּם	-அந்த-இரத்தத்தின்	H1818
עַל־	-மேல்-	
קַרְנוֹת	கொம்புகளின்	
מִזְבַּח	பலிபீடத்தின்	H4196
קְטֹרֶת	தூபவர்க்கத்தின்	H7004
הַסַּמִּים	-அந்த-நறுமணப்பொருட்களின்	H5561
לִפְנֵי	-முன்பாக-	H6440
יְהוָה	யெகோவா	H3068
אֲשֶׁר	-அது-	
בְּאֹהֶל	-கூடாரத்தில்-	H0168
מוֹעֵד	சந்திப்பின்	H4150
וְאֵת	-மற்றும்-ஐ-	H0853
כָּל־	எல்லா-	H3605
דַּם	இரத்தத்தின்	H1818
הַפָּר	-அந்த-காளையின்	H6499
יִשְׁפֹּךְ	ஊற்றுவான்	H8210
אֶל־	-நோக்கி-	H0413
יְסוֹד	அடிப்பாகத்தின்	H3247
מִזְבַּח	பலிபீடத்தின்	H4196
הָעֹלָה	-அந்த-சர்வாங்க-தகனபலியின்	
אֲשֶׁר־	-அது-	
פֶּתַח	வாசலில்	H6607
אֹהֶל	கூடாரத்தின்	H0168
מוֹעֵד׃	சந்திப்பின்	H4150

> பின்பு, ஆசாரியன் அந்த இரத்தத்தில் கொஞ்சம் எடுத்து, ஆசரிப்புக்கூடாரத்திலே யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் இருக்கும் நறுமண தூபபீடத்துக் கொம்புகளின்மேல் பூசி, காளையினுடைய மற்ற இரத்தம் முழுவதையும் ஆசரிப்புக்கூடாரத்தின் வாசலுக்கு முன்பாக இருக்கிற தகனபலிபீடத்தின் அடியிலே ஊற்றிவிட்டு,

8

וְאֶת־	-மற்றும்-ஐ-	H0853
כָּל־	எல்லா-	H3605
חֵלֶב	கொழுப்பின்	H2459
פַּר	காளையின்	H6499
הַחַטָּאת	-அந்த-பாவநிவாரணபலியின்	
יָרִים	எடுப்பான்	
מִמֶּנּוּ	-இலிருந்து-அதன்	
אֶת־	-ஐ-	H0853
הַחֵלֶב	-அந்த-கொழுப்பை	H2459
הַמְכַסֶּה	-அந்த-மூடுகிற	H3680
עַל־	-மேல்-	
הַקֶּרֶב	-அந்த-உள்ளுறுப்புகளை	H7130
וְאֵת	-மற்றும்-ஐ-	H0853
כָּל־	எல்லா-	H3605
הַחֵלֶב	-அந்த-கொழுப்பை	H2459
אֲשֶׁר	-அது-	
עַל־	-மேல்-	
הַקֶּרֶב׃	-அந்த-உள்ளுறுப்புகளின்	H7130

> பாவநிவாரணபலியான காளையின் எல்லாக் கொழுப்புமாகிய குடல்களை மூடிய கொழுப்பையும், அவைகள்மேல் இருக்கிற கொழுப்பு முழுவதையும்,

9

וְאֵת	-மற்றும்-ஐ-	H0853
שְׁתֵּי	இரண்டு	H8147
הַכְּלָיֹת	-அந்த-சிறுநீரகங்களை	H3629
וְאֶת־	-மற்றும்-ஐ-	H0853
הַחֵלֶב	-அந்த-கொழுப்பை	H2459
אֲשֶׁר	-அது-	
עֲלֵיהֶן	-மேல்-அவைகளின்	
אֲשֶׁר	-அது-	
עַל־	-மேல்-	
הַכְּסָלִים	-அந்த-இடுப்புகளின்	H3689
וְאֶת־	-மற்றும்-ஐ-	H0853
הַיֹּתֶרֶת	-அந்த-மிகையான-பகுதியை	H3508
עַל־	-மேல்-	
הַכָּבֵד	-அந்த-கல்லீரலின்	H3516
עַל־	-மேல்-	
הַכְּלָיוֹת	-அந்த-சிறுநீரகங்களை	H3629
יְסִירֶנָּה׃	அகற்றுவான்-அதை	H5493

> இரண்டு சிறுநீரகங்களையும், அவைகள்மேல் சிறு குடல்களினிடத்தில் இருக்கிற கொழுப்பையும், சிறுநீரகங்களோடேகூடக் கல்லீரலின்மேல் இருக்கிற ஜவ்வையும்,

10
כַּאֲשֶׁר -எவ்வாறு- · יוּרַם எடுக்கப்படும் · מִשּׁוֹר -இலிருந்து-காளையின் H7794 · זֶבַח பலியின் H2077 · הַשְּׁלָמִים -அந்த-சமாதான-பலிகளின் H8002

וְהִקְטִירָם -மற்றும்-எரிப்பான்-அவைகளை · הַכֹּהֵן -அந்த-ஆசாரியன் H3548 · עַל -மேல்- · מִזְבַּח பலிபீடத்தின் H4196

הָעֹלָה׃ -அந்த-சர்வாங்க-தகனபலியின்

> சமாதானபலியின் காளையிலிருந்து எடுக்கிறதுபோல அதிலிருந்து எடுத்து, அவைகளைத் தகனபலிபீடத்தின்மேல் எரிக்கக்கடவன்.

11
וְאֶת־ -மற்றும்-ஐ- H0853 · עוֹר தோலின் H5785 · הַפָּר -அந்த-காளையின் H6499 · וְאֶת־ -மற்றும்-ஐ- H0853 · כָּל־ எல்லா- H3605

בְּשָׂרוֹ அவனுடைய-இறைச்சியை H1320 · עַל־ -மேல்- · רֹאשׁוֹ அதன்-தலையின் · וְעַל־ -மற்றும்--மேல்- · כְּרָעָיו அதன்-கால்களை H3767

וְקִרְבּוֹ -மற்றும்-அதன்-உள்ளுறுப்புகளை H7130 · וּפִרְשׁוֹ׃ -மற்றும்-அதன்-சாணத்தை H6569

> காளையின் தோலையும், அதின் மாம்சம் முழுவதையும், அதின் தலையையும், தொடைகளையும், அதின் குடல்களையும், அதின் சாணியையும்,

12
וְהוֹצִיא -மற்றும்-கொண்டுபோவான் H3318 · אֶת־ -ஐ- H0853 · כָּל־ எல்லா- H3605 · הַפָּר -அந்த-காளையை H6499 · אֶל־ -நோக்கி- H0413 · מִחוּץ வெளியே H2351

לַמַּחֲנֶה -அந்த-பாளையத்துக்கு H4264 · אֶל־ -நோக்கி- H0413 · מָקוֹם இடத்துக்கு H4725 · טָהוֹר சுத்தமான H2889 · אֶל־ -நோக்கி- H0413 · שֶׁפֶךְ சாம்பல்-கொட்டிய H8211

הַדֶּשֶׁן -அந்த-சாம்பலின் H1880 · וְשָׂרַף -மற்றும்-எரிப்பான் H8313 · אֹתוֹ அதை H0853 · עַל־ -மேல்- · עֵצִים விறகுகளின் H6086 · בָּאֵשׁ -நெருப்பில்- H0784 · עַל־ -மேல்-

שֶׁפֶךְ சாம்பல்-கொட்டிய H8211 · הַדֶּשֶׁן -அந்த-சாம்பலின் H1880 · יִשָּׂרֵף׃ எரிக்கப்படும் H8313 · פ פ

> காளை முழுவதையும் முகாமிற்கு வெளியே சாம்பல் கொட்டுகிற சுத்தமான இடத்திலே கொண்டுபோய், கட்டைகளின்மேல் போட்டு, நெருப்பிலே சுட்டெரிக்கக்கடவன்; சாம்பல் கொட்டப்பட்டிருக்கிற இடத்திலே அதைச் சுட்டெரிக்கக்கடவன்.

יִשְׁגּוּ יִשְׂרָאֵל עֲדַת כָּל־ וְאִם 13
தவறாக-செய்தால் இஸ்ரவேல் சபையின் எல்லா- -மற்றும்-ஆனால்-
H7686 H3478 H5712 H3605

הַקָּהָל מֵעֵינֵי דָּבָר וְנֶעְלַם
-அந்த-சங்கத்தின் -இலிருந்து-கண்களின் விஷயம் -மற்றும்-மறைக்கப்பட்டது
H6951 H1697 H5956

אֲשֶׁר יְהוָה מִצְוֹת מִכָּל־ אַחַת וְעָשׂוּ
-அது- யெகோவாவின் கட்டளைகளின் -இலிருந்து-எல்லா- ஒன்றை -மற்றும்-செய்தால்
H3068 H4687 H3605 H0259

וְאָשֵׁמוּ׃ תֵעָשֶׂינָה לֹא־
-மற்றும்-குற்றவாளிகளானார்கள் செய்யப்படும் இல்லை-
H0816 H3808

> “கூடி வந்த இஸ்ரவேல் சபையார் எல்லோரும் அறியாமையினால் பாவம்செய்து, அது தங்களுடைய கண்களுக்கு மறைவாக இருக்கிறதினால், யெகோவாவுடைய கட்டளைகளில் யாதொன்றை மீறி, செய்யத்தகாததைச் செய்து, பாவத்திற்குட்பட்டுக் குற்றவாளிகளானால்,

חָטְאוּ אֲשֶׁר הַחַטָּאת וְנוֹדְעָה 14
பாவம்செய்தார்கள் -அது- -அந்த-பாவநிவாரணபலியும் -மற்றும்-அறியப்பட்டது
H2398 H3045

בֶּן־ פַּר הַקָּהָל וְהִקְרִיבוּ עָלֶיהָ
மகன்- காளையை -அந்த-சங்கம் -மற்றும்-செலுத்துவார்கள் -மேல்-அதன்
H6499 H6951 H7126

לִפְנֵי אֹתוֹ וְהֵבִיאוּ לְחַטָּאת בָּקָר
-முன்பாக- அதை -மற்றும்-கொண்டுவருவார்கள் பாவநிவாரணபலியாக மாட்டு-மந்தையின்
H6440 H0853 H0935 H1241

מוֹעֵד׃ אֹהֶל
சந்திப்பின் கூடாரத்தின்
H4150 H0168

> அவர்கள் செய்த பாவம் தெரியவரும்போது, சபையார் அந்தப் பாவத்திற்காக ஒரு இளங்காளையை ஆசரிப்புக்கூடாரத்திற்கு முன்பாக பலியிடக் கொண்டுவரவேண்டும்.

יְדֵיהֶם אֶת־ הָעֵדָה זִקְנֵי וְסָמְכוּ 15
அவர்களுடைய-கைகளை -ஐ- -அந்த-சபையின் மூப்பர்கள் -மற்றும்-வைப்பார்கள்
H3027 H0853 H5712 H2205 H5564

אֶת־ וְשָׁחַט יְהוָה לִפְנֵי הַפָּר רֹאשׁ עַל־
-ஐ- -மற்றும்-அடிப்பான் யெகோவா -முன்பாக- -அந்த-காளையின் தலையின் -மேல்-
H0853 H3068 H6440 H6499

יְהוָה׃ לִפְנֵי הַפָּר
யெகோவா -முன்பாக- -அந்த-காளையை
H3068 H6440 H6499

> சபையின் மூப்பர்கள் யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் தங்களுடைய கைகளை அதின் தலைமேல் வைக்கக்கடவர்கள்; பின்பு யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் அந்தக் காளையைக் கொல்லவேண்டும்.

הַמָּשִׁיחַ הַכֹּהֵן וְהֵבִיא 16
-அந்த-அபிஷேகிக்கப்பட்ட -அந்த-ஆசாரியன் -மற்றும்-கொண்டுவருவான்
H4899 H3548 H0935

מוֹעֵד׃ אֹהֶל אֶל־ הַפָּר מִדַּם
சந்திப்பின் கூடாரத்தின் -நோக்கி- -அந்த-காளையின் -இலிருந்து-இரத்தத்தின்
H4150 H0168 H0413 H6499 H1818

அப்பொழுது, அபிஷேகம் பெற்ற ஆசாரியன் அதின் இரத்தத்தில் கொஞ்சம் எடுத்து, ஆசரிப்புக்கூடாரத்தில் கொண்டுவந்து,

17
וְטָבַ֧ל -மற்றும்-தோய்ப்பான் H2881
הַכֹּהֵ֛ן -அந்த-ஆசாரியன் H3548
אֶצְבָּע֖וֹ அவனுடைய-விரலை H0676
מִן־ -இலிருந்து-
הַדָּ֑ם -அந்த-இரத்தத்தின் H1818
וְהִזָּ֞ה -மற்றும்-தெளிப்பான்
שֶׁ֤בַע ஏழு H7651
פְּעָמִים֙ முறை H6471
לִפְנֵ֣י -முன்பாக- H6440
יְהוָ֔ה யெகோவா H3068
אֵ֖ת -ஐ- H0854
פְּנֵ֥י முகத்தின் H6440
הַפָּרֹֽכֶת׃ -அந்த-திரைச்சீலையின் H6532

தன் விரலை இரத்தத்தில் தோய்த்து, யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் திரைக்கு எதிரே ஏழுமுறை தெளித்து,

18
וּמִן־ -மற்றும்--இலிருந்து-
הַדָּ֞ם -அந்த-இரத்தத்தின் H1818
יִתֵּ֣ן ׀ கொடுப்பான் H5414
עַל־ -மேல்-
קַרְנֹ֣ת கொம்புகளின்
הַמִּזְבֵּ֗חַ -அந்த-பலிபீடத்தின் H4196
אֲשֶׁר֙ -அது-
לִפְנֵ֣י -முன்பாக- H6440
יְהוָ֔ה யெகோவா H3068
אֲשֶׁ֖ר -அது-
בְּאֹ֣הֶל -கூடாரத்தில்- H0168
מוֹעֵ֑ד சந்திப்பின் H4150
וְאֵ֣ת -மற்றும்-ஐ- H0853
כָּל־ எல்லா- H3605
הַדָּ֗ם -அந்த-இரத்தத்தை H1818
יִשְׁפֹּךְ֙ ஊற்றுவான் H8210
אֶל־ -நோக்கி- H0413
יְס֙וֹד֙ அடிப்பாகத்தின் H3247
מִזְבַּ֣ח பலிபீடத்தின் H4196
הָעֹלָ֔ה -அந்த-சர்வாங்க-தகனபலியின்
אֲשֶׁר־ -அது-
פֶּ֖תַח வாசலில் H6607
אֹ֥הֶל கூடாரத்தின் H0168
מוֹעֵֽד׃ சந்திப்பின் H4150

ஆசரிப்புக்கூடாரத்தில் யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் இருக்கும் பலிபீடத்தின் கொம்புகளின்மேல் அந்த இரத்தத்தில் கொஞ்சம் பூசி, மற்ற இரத்தத்தை ஆசரிப்புக்கூடாரத்தின் வாசலில் இருக்கிற தகனபலிபீடத்தின் அடியிலே ஊற்றிவிட்டு,

19
וְאֵ֥ת -மற்றும்-ஐ- H0853
כָּל־ எல்லா- H3605
חֶלְבּ֖וֹ அதன்-கொழுப்பை H2459
יָרִ֣ים எடுப்பான்
מִמֶּ֑נּוּ -இலிருந்து-அதன்
וְהִקְטִ֖יר -மற்றும்-எரிப்பான்
הַמִּזְבֵּֽחָה׃ -அந்த-பலிபீடத்தின்-மேல் H4196

அதின் கொழுப்பு முழுவதையும் அதிலிருந்து எடுத்து, பலிபீடத்தின்மேல் எரித்து,

20
וְעָשָׂ֣ה -மற்றும்-செய்வான்
לַפָּ֔ר -காளைக்கு- H6499
כַּאֲשֶׁ֤ר -எவ்வாறு-
עָשָׂה֙ செய்தான்
לְפַ֣ר -காளைக்கு- H6499
הַֽחַטָּ֔את -அந்த-பாவநிவாரணபலியின்
כֵּ֖ן அவ்வாறே
יַעֲשֶׂה־ செய்வான்-
לּ֑וֹ அதற்கு
וְכִפֶּ֧ר -மற்றும்-பரிகாரம்செய்வான்
עֲלֵהֶ֛ם -மேல்-அவர்களுக்கு
הַכֹּהֵ֖ן -அந்த-ஆசாரியன் H3548
וְנִסְלַ֥ח -மற்றும்-மன்னிக்கப்படும் H5545
לָהֶֽם׃ அவர்களுக்கு H1992

பாவநிவாரணபலியின் காளையைச் செய்ததுபோலவே இந்தக் காளையையும் செய்து, இப்படியே ஆசாரியன் அவர்களுக்குப் பாவநிவிர்த்தி செய்யக்கடவன்; அப்பொழுது அது அவர்களுக்கு மன்னிக்கப்படும்.

מִחוּץ	אֶל־	הַפָּר	אֶת־	וְהוֹצִיא	21
வெளியே	-நோக்கி-	-அந்த-காளையை	-ஐ-	-மற்றும்-கொண்டுபோவான்	
H2351	H0413	H6499	H0853	H3318	

אֵת	שָׂרַף	כַּאֲשֶׁר	אֹתוֹ	וְשָׂרַף	לַמַּחֲנֶה
-ஐ-	எரித்தான்	-எவ்வாறு-	அதை	-மற்றும்-எரிப்பான்	-அந்த-பாளையத்துக்கு
H0853	H8313		H0853	H8313	H4264

פ	הוּא׃	הַקָּהָל	חַטַּאת	הָרִאשׁוֹן	הַפָּר
פ	அது	-அந்த-சங்கத்தின்	பாவநிவாரணபலி	-அந்த-முதலாவது	-அந்த-காளையை
	H1931	H6951		H7223	H6499

> பின்பு காளையை முகாமிற்கு வெளியே கொண்டுபோய், முந்தின காளையைச் சுட்டெரித்ததுபோலச் சுட்டெரிக்கக்கடவன்; இது சபைக்காகச் செய்யப்படும் பாவநிவாரணபலி.

מִכָּל־	אַחַת	וְעָשָׂה	יֶחֱטָא	נָשִׂיא	אֲשֶׁר	22
-இலிருந்து-எல்லா-	ஒன்றை	-மற்றும்-செய்தால்	பாவம்செய்வான்	தலைவன்	-அது-	
H3605	H0259		H2398			

תֵעָשֶׂינָה	לֹא־	אֲשֶׁר	אֱלֹהָיו	יְהוָה	מִצְוֺת
செய்யப்படும்	இல்லை-	-அது-	அவனுடைய-தேவனின்	யெகோவாவின்	கட்டளைகளின்
	H3808		H0430	H3068	H4687

וְאָשֵׁם׃	בִּשְׁגָגָה
-மற்றும்-குற்றவாளியானான்	தவறுதலாக
H0816	H7684

> “ஒரு பிரபு தன் தேவனாகிய யெகோவாவுடைய கட்டளைகளில் யாதொன்றை மீறி, அறியாமையினால் செய்யத்தகாததைச் செய்து, பாவத்திற்குட்பட்டுக் குற்றவாளியானால்,

חָטָא	אֲשֶׁר	חַטָּאתוֹ	אֵלָיו	הוֹדַע	אוֹ־	23
பாவம்செய்தான்	-அது-	அவனுடைய-பாவத்தை	அவனுக்கு	அறிவிக்கப்பட்டது	அல்லது-	
H2398			H0413	H3045		

שְׂעִיר	קָרְבָּנוֹ	אֶת־	וְהֵבִיא	בָּהּ
வெள்ளாட்டை	அவனுடைய-காணிக்கையை	-ஐ-	-மற்றும்-கொண்டுவருவான்	அதில்
		H0853	H0935	

תָּמִים׃	זָכָר	עִזִּים
பழுதற்ற	ஆண்	வெள்ளாடுகளின்
H8549	H2145	H5795

> தான் செய்தது பாவம் என்று தனக்குத் தெரியவரும்போது, அவன் வெள்ளாடுகளில் பழுதற்ற ஒரு இளங்கடாவைப் பலியாகக் கொண்டுவந்து,

הַשָּׂעִיר	רֹאשׁ	עַל־	יָדוֹ	וְסָמַךְ	24
-அந்த-வெள்ளாட்டையின்	தலையின்	-மேல்-	அவனுடைய-கையை	-மற்றும்-வைப்பான்	
			H3027	H5564	

אֶת־	יִשְׁחַט	אֲשֶׁר־	בִּמְקוֹם	אֹתוֹ	וְשָׁחַט
-ஐ-	அடிக்கப்படும்	-அது-	-இடத்தில்-	அதை	-மற்றும்-அடிப்பான்
H0853			H4725	H0853	

הוּא׃	חַטָּאת	יְהוָה	לִפְנֵי	הָעֹלָה
அது	பாவநிவாரணபலி	யெகோவா	-முன்பாக-	-அந்த-சர்வாங்க-தகனபலியை
H1931		H3068	H6440	

> அந்தக் கடாவின் தலையின்மேல் தன் கையை வைத்து, யெகோவாவுடைய சந்நிதியில் சர்வாங்கதகனபலி கொல்லப்படும் இடத்தில் அதைக் கொல்வானாக; இது பாவநிவாரணபலி.

25

וְלָקַ֨ח
-மற்றும்-எடுப்பான்
H3947

הַכֹּהֵ֜ן
-அந்த-ஆசாரியன்
H3548

מִדַּ֤ם
-இலிருந்து-இரத்தத்தின்
H1818

הַֽחַטָּאת֙
-அந்த-பாவநிவாரணபலியின்

בְּאֶצְבָּע֔וֹ
-அவனுடைய-விரலால்
H0676

וְנָתַ֕ן
-மற்றும்-கொடுப்பான்
H5414

עַל־
-மேல்-

קַרְנֹ֖ת
கொம்புகளின்

מִזְבַּ֣ח
பலிபீடத்தின்
H4196

הָעֹלָ֑ה
-அந்த-சர்வாங்க-தகனபலியின்

וְאֶת־
-மற்றும்-ஐ-
H0853

דָּמ֣וֹ
அதன்-இரத்தத்தை
H1818

יִשְׁפֹּ֔ךְ
ஊற்றுவான்
H8210

אֶל־
-நோக்கி-
H0413

יְס֖וֹד
அடிப்பாகத்தின்
H3247

מִזְבַּ֥ח
பலிபீடத்தின்
H4196

הָעֹלָֽה׃
-அந்த-சர்வாங்க-தகனபலியின்

> அப்பொழுது ஆசாரியன் அதின் இரத்தத்தில் கொஞ்சம் தன் விரலால் எடுத்து, தகனபலிபீடத்துக் கொம்புகளின்மேல் பூசி, மற்ற இரத்தத்தைத் தகனபலிபீடத்தின் அடியிலே ஊற்றிவிட்டு,

26

וְאֶת־
-மற்றும்-ஐ-
H0853

כָּל־
எல்லா-
H3605

חֶלְבּוֹ֙
அதன்-கொழுப்பை
H2459

יַקְטִ֣יר
எரிப்பான்

הַמִּזְבֵּ֔חָה
-அந்த-பலிபீடத்தின்-மேல்
H4196

כְּחֵ֖לֶב
-கொழுப்பைப்போல-
H2459

זֶ֣בַח
பலியின்
H2077

הַשְּׁלָמִ֑ים
-அந்த-சமாதான-பலிகளின்
H8002

וְכִפֶּ֨ר
-மற்றும்-பரிகாரம்செய்வான்

עָלָ֧יו
-மேல்-அவனுக்கு

הַכֹּהֵ֛ן
-அந்த-ஆசாரியன்
H3548

מֵחַטָּאת֖וֹ
-இலிருந்து-அவனுடைய-பாவத்தின்

וְנִסְלַ֥ח
-மற்றும்-மன்னிக்கப்படும்
H5545

לֽוֹ׃
அவனுக்கு

פ
פ

> அதின் கொழுப்பு முழுவதையும், சமாதானபலியின் கொழுப்பைப்போல, பலிபீடத்தின்மேல் எரித்து, இந்தவிதமாக ஆசாரியன் அவன் செய்த பாவத்தைக்குறித்து அவனுக்காகப் பாவநிவிர்த்தி செய்யக்கடவன்; அப்பொழுது அது அவனுக்கு மன்னிக்கப்படும்.

27

וְאִם־
-மற்றும்-ஆனால்-

נֶ֧פֶשׁ
ஆத்துமா
H5315

אַחַ֛ת
ஒன்று
H0259

תֶּחֱטָ֥א
பாவம்செய்யும்
H2398

בִשְׁגָגָ֖ה
தவறுதலாக
H7684

מֵעַ֣ם
-இலிருந்து-ஜனத்தின்

הָאָ֑רֶץ
-அந்த-நிலத்தின்
H0776

בַּעֲשֹׂתָ֡הּ
-செய்தலால்-அதை

אַחַ֞ת
ஒன்றை
H0259

מִמִּצְוֺ֧ת
-இலிருந்து-கட்டளைகளின்
H4687

יְהוָ֛ה
யெகோவாவின்
H3068

אֲשֶׁ֥ר
-அது-

לֹא־
இல்லை-
H3808

תֵעָשֶׂ֖ינָה
செய்யப்படும்

וְאָשֵֽׁם׃
-மற்றும்-குற்றவாளியானான்
H0816

> “சாதாரண மக்களில் ஒருவன் அறியாமையினால் யெகோவாவின் கட்டளைகளில் யாதொன்றை மீறி, செய்யத்தகாததைச் செய்து, பாவத்திற்குட்பட்டுக் குற்றவாளியானால்,

28 אֽוֹ அல்லது- | הוֹדַ֤ע அறிவிக்கப்பட்டது H3045 | אֵלָיו֙ அவனுக்கு H0413 | חַטָּאת֖וֹ அவனுடைய-பாவத்தை | אֲשֶׁ֣ר -அது- | חָטָ֑א பாவம்செய்தான் H2398

וְהֵבִ֨יא -மற்றும்-கொண்டுவருவான் H0935 | קָרְבָּנ֜וֹ அவனுடைய-காணிக்கையை | שְׂעִירַ֤ת பெண்-வெள்ளாட்டை H8166

עִזִּים֙ வெள்ளாடுகளின் H5795 | תְּמִימָ֣ה பழுதற்ற H8549 | נְקֵבָ֔ה பெண் H5347 | עַל־ -மேல்- | חַטָּאת֖וֹ அவனுடைய-பாவத்தின் | אֲשֶׁ֥ר -அது-

חָטָֽא׃ பாவம்செய்தான் H2398

> தான் செய்தது பாவம் என்று தனக்குத் தெரியவரும்போது அவன் தான் செய்த பாவத்திற்காக வெள்ளாடுகளில் பழுதற்ற ஒரு பெண்குட்டியைப் பலியாகக் கொண்டுவந்து,

29 וְסָמַךְ֙ -மற்றும்-வைப்பான் H5564 | אֶת־ -ஐ- H0853 | יָד֔וֹ அவனுடைய-கையை H3027 | עַ֖ל -மேல்- | רֹ֣אשׁ தலையின்

הַֽחַטָּ֑את -அந்த-பாவநிவாரணபலியின் | וְשָׁחַט֙ -மற்றும்-அடிப்பான் | אֶת־ -ஐ- H0853 | הַֽחַטָּ֔את -அந்த-பாவநிவாரணபலியை

בִּמְק֖וֹם -இடத்தில்- H4725 | הָעֹלָֽה׃ -அந்த-சர்வாங்க-தகனபலியின்

> பாவநிவாரணபலியின் தலைமேல் தன் கையை வைத்து, சர்வாங்கதகனபலியிடும் இடத்தில் அந்தப் பாவநிவாரணபலியைக் கொல்லக்கடவன்.

30 וְלָקַ֨ח -மற்றும்-எடுப்பான் H3947 | הַכֹּהֵ֤ן -அந்த-ஆசாரியன் H3548 | מִדָּמָהּ֙ -இலிருந்து-அதன்-இரத்தத்தின் H1818

בְּאֶצְבָּע֔וֹ -அவனுடைய-விரலால் H0676 | וְנָתַ֕ן -மற்றும்-கொடுப்பான் H5414 | עַל־ -மேல்- | קַרְנֹ֖ת கொம்புகளின் | מִזְבַּ֣ח பலிபீடத்தின் H4196

הָעֹלָ֑ה -அந்த-சர்வாங்க-தகனபலியின் | וְאֶת־ -மற்றும்-ஐ- H0853 | כָּל־ எல்லா- H3605 | דָּמָ֣הּ அதள்-இரத்தத்தை H1818 | יִשְׁפֹּ֔ךְ ஊற்றுவான் H8210

אֶל־ -நோக்கி- H0413 | יְס֖וֹד அடிப்பாகத்தின் H3247 | הַמִּזְבֵּֽחַ׃ -அந்த-பலிபீடத்தின் H4196

> அப்பொழுது ஆசாரியன் அதின் இரத்தத்தில் கொஞ்சம் தன் விரலால் எடுத்து, தகனபலிபீடத்துக் கொம்புகளின்மேல் பூசி, மற்ற இரத்தத்தை பலிபீடத்தின் அடியிலே ஊற்றிவிட்டு,

31
וְאֶת־ -மற்றும்-ஐ- H0853 | כָּל־ எல்லா- H3605 | חֶלְבָּהּ அதள்-கொழுப்பை H2459 | יָסִיר அகற்றுவான் H5493 | כַּאֲשֶׁר -எவ்வாறு- | הוּסַר அகற்றப்பட்டது H5493

חֵלֶב கொழுப்பு H2459 | מֵעַל -மேலிருந்து- | זֶבַח பலியின் H2077 | הַשְּׁלָמִים -அந்த-சமாதான-பலிகளின் H8002 | וְהִקְטִיר -மற்றும்-எரிப்பான்

הַכֹּהֵן -அந்த-ஆசாரியன் H3548 | הַמִּזְבֵּחָה -அந்த-பலிபீடத்தின்-மேல் H4196 | לְרֵיחַ வாசனையின்- H7381 | נִיחֹחַ இனிமையான H5207

לַיהוָה யெகோவாவுக்கு H3068 | וְכִפֶּר -மற்றும்-பரிகாரம்செய்வான் | עָלָיו -மேல்-அவனுக்கு | הַכֹּהֵן -அந்த-ஆசாரியன் H3548

וְנִסְלַח -மற்றும்-மன்னிக்கப்படும் H5545 | לוֹ׃ அவனுக்கு | פ פ

> சமாதானபலியிலிருந்து கொழுப்பை எடுப்பதுபோல, அதின் கொழுப்பு முழுவதையும் எடுத்து, ஆசாரியன் பலிபீடத்தின்மேல் யெகோவாவுக்கு நறுமண வாசனையாக எரித்து, இப்படியே அவனுக்குப் பாவநிவிர்த்தி செய்யக்கடவன்; அப்பொழுது அது அவனுக்கு மன்னிக்கப்படும்.

32
וְאִם־ -மற்றும்-ஆனால்- | כֶּבֶשׂ ஆட்டுக்குட்டியை H3532 | יָבִיא கொண்டுவருவான் H0935 | קָרְבָּנוֹ அவனுடைய-காணிக்கையை

לְחַטָּאת பாவநிவாரணபலியாக | נְקֵבָה பெண் H5347 | תְמִימָה பழுதற்ற H8549 | יְבִיאֶנָּה׃ கொண்டுவருவான்-அதை H0935

> “அவன் பாவநிவாரணபலியாக ஒரு ஆட்டுக்குட்டியைக் கொண்டுவருவானாகில், பழுதற்ற பெண்குட்டியைக் கொண்டுவந்து,

33
וְסָמַךְ -மற்றும்-வைப்பான் H5564 | אֶת־ -ஐ- H0853 | יָדוֹ அவனுடைய-கையை H3027 | עַל -மேல்- | רֹאשׁ தலையின்

הַחַטָּאת -அந்த-பாவநிவாரணபலியின் | וְשָׁחַט -மற்றும்-அடிப்பான் | אֹתָהּ அதை H0853 | לְחַטָּאת பாவநிவாரணபலியாக | בִּמְקוֹם -இடத்தில்- H4725

אֲשֶׁר -அது- | יִשְׁחַט அடிக்கப்படும் | אֶת־ -ஐ- H0853 | הָעֹלָה׃ -அந்த-சர்வாங்க-தகனபலியை

> அந்தப் பாவநிவாரணபலியின் தலைமேல் தன் கையை வைத்து, சர்வாங்கதகனபலி கொல்லப்படும் இடத்தில் அதைப் பாவநிவாரணபலியாகக் கொல்லக்கடவன்.

34
מִדַּ֤ם | הַכֹּהֵ֜ן | וְלָקַ֨ח
-இலிருந்து-இரத்தத்தின் | -அந்த-ஆசாரியன் | -மற்றும்-எடுப்பான்
H1818 | H3548 | H3947

עַל־ | וְנָתַ֕ן | בְּאֶצְבָּעוֹ֙ | הַֽחַטָּאת֙
-மேல்- | -மற்றும்-கொடுப்பான் | -அவனுடைய-விரலால் | -அந்த-பாவநிவாரணபலியின்
| H5414 | H0676 |

כָּל־ | וְאֶת־ | הָעֹלָ֑ה | מִזְבַּ֣ח | קַֽרְנֹ֖ת
எல்லா- | -மற்றும்-ஐ- | -அந்த-சர்வாங்க-தகனபலியின் | பலிபீடத்தின் | கொம்புகளின்
H3605 | H0853 | | H4196 |

הַמִּזְבֵּֽחַ׃ | יְס֥וֹד | אֶל־ | יִשְׁפֹּ֔ךְ | דָּמָ֣הּ
-அந்த-பலிபீடத்தின் | அடிப்பாகத்தின் | -நோக்கி- | ஊற்றுவான் | அதள்-இரத்தத்தை
H4196 | H3247 | H0413 | H8210 | H1818

அப்பொழுது ஆசாரியன் அந்தப் பாவநிவாரணபலியின் இரத்தத்தில் கொஞ்சம் தன் விரலால் எடுத்து, தகனபலிபீடத்துக் கொம்புகளின்மேல் பூசி, மற்ற இரத்தத்தை பலிபீடத்தின் அடியிலே ஊற்றிவிட்டு,

35
יוּסַ֣ר | כַּאֲשֶׁ֣ר | יָסִ֗יר | חֶלְבָּ֣הּ | כָּל־ | וְאֶת־
அகற்றப்படும் | -எவ்வாறு- | அகற்றுவான் | அதள்-கொழுப்பை | எல்லா- | -மற்றும்-ஐ-
H5493 | | H5493 | H2459 | H3605 | H0853

הַשְּׁלָמִ֔ים | מִזֶּ֣בַח | הַכֶּשֶׂב֮ | חֵֽלֶב־
-அந்த-சமாதான-பலிகளின் | -இலிருந்து-பலியின் | -அந்த-ஆட்டுக்குட்டியின் | கொழுப்பு-
H8002 | H2077 | H3775 | H2459

עַ֖ל | הַמִּזְבֵּ֔חָה | אֹתָם֙ | הַכֹּהֵ֤ן | וְהִקְטִ֨יר
-மேல்- | -அந்த-பலிபீடத்தின்-மேல் | அவைகளை | -அந்த-ஆசாரியன் | -மற்றும்-எரிப்பான்
| H4196 | H0853 | H3548 |

וְכִפֶּ֨ר | יְהוָ֑ה | אִשֵּׁ֣י
-மற்றும்-பரிகாரம்செய்வான் | யெகோவா | நெருப்பால்-செய்யப்பட்டவைகளின்
| H3068 | H0801

אֲשֶׁר־ | חַטָּאת֛וֹ | עַל־ | הַכֹּהֵ֛ן | עָלָ֧יו
-அது- | அவனுடைய-பாவத்தின் | -மேல்- | -அந்த-ஆசாரியன் | -மேல்-அவனுக்கு
| | | H3548 |

פ | לֽוֹ׃ | וְנִסְלַ֥ח | חָטָ֖א
פ | அவனுக்கு | -மற்றும்-மன்னிக்கப்படும் | பாவம்செய்தான்
| | H5545 | H2398

சமாதானபலியான ஆட்டுக்குட்டியின் கொழுப்பை எடுக்கிறதுபோல அதின் கொழுப்பு முழுவதையும் எடுத்து, யெகோவாவுக்குச் செலுத்தப்படும் தகனபலிகளைப்போல, பலிபீடத்தின்மேல் ஆசாரியன் எரிக்கவேண்டும்; இந்தவிதமாக அவன் செய்த பாவத்திற்கு ஆசாரியன் பாவநிவிர்த்தி செய்யக்கடவன்; அப்பொழுது அது அவனுக்கு மன்னிக்கப்படும்.